

# 1934: AÉRODYNAMISME

Devant le succès rencontré par les carrosseries aérodynamiques des **STELLA RENAULT**,

les Usines Renault en équiperont désormais leurs modèles 4 cylindres (4 portes grand luxe 4/5 et 7 places):

**MONAQUATRE 8 CV**

La plus économique

**PRIMAQUATRE 11 CV**

La plus rapide

**VIVAQUATRE 11 CV**

La plus spacieuse

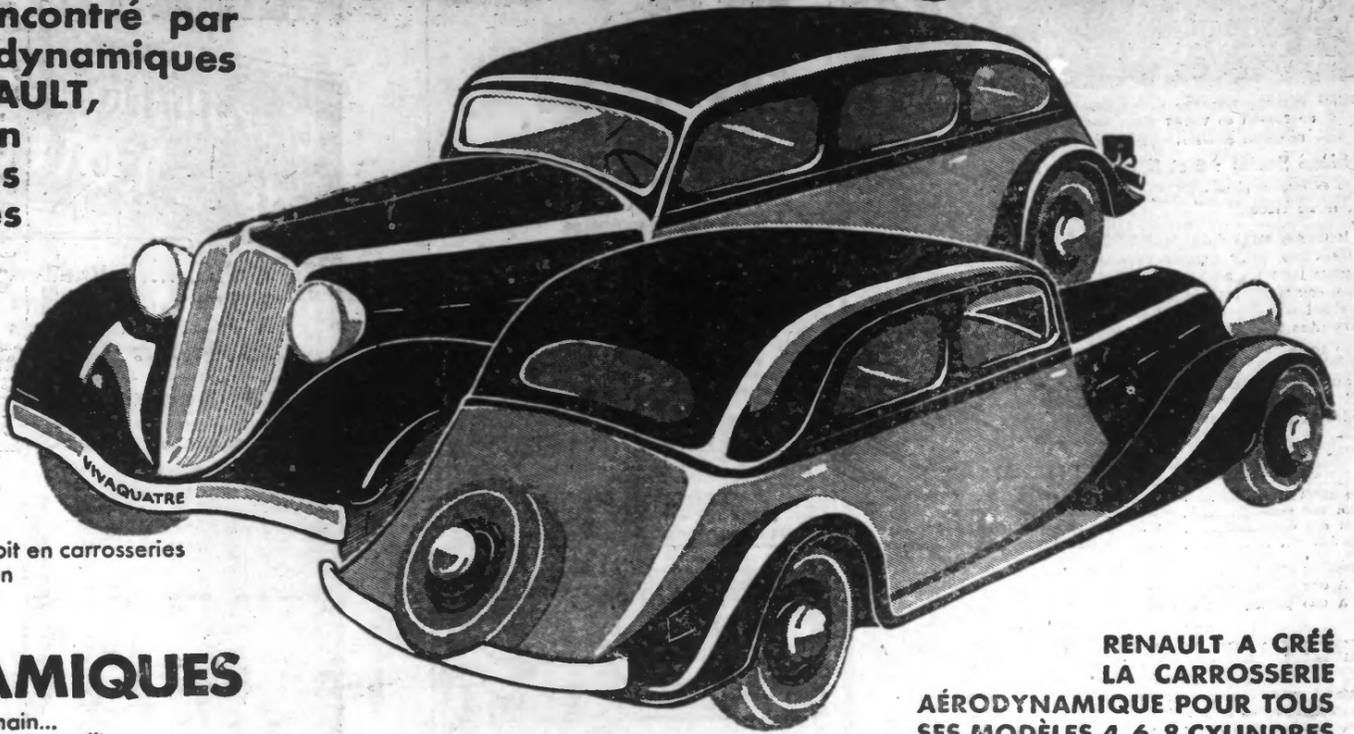
qui seront livrées au choix de la clientèle, soit en carrosseries à malle extérieure, soit en

## CARROSSERIES AÉRODYNAMIQUES

- Voiture aérodynamique, voiture de demain...
- De formes enveloppantes, libérée de toute saillie...
- Profilée comme l'avion, rien ne la freine...
- Vitesse plus grande, consommation moindre...
- Sa rigidité défie les plus durs services: c'est un bloc...
- Tenue de route splendide par l'équilibre absolu des formes et la répartition scientifique des masses...
- Magnifique impression de sécurité...
- Et cette ligne nouvelle est élégante parce que rationnelle.

La malle a disparu, remplacée par un compartiment à bagages de plus grand volume. Les valises sont à l'abri de la poussière et du vol et accessibles même en marche, par un dispositif de relevage instantané du dossier arrière.

Vente à crédit avec le concours de la D. I. A. C., 47 bis, Avenue Hoche, PARIS. Renseignements et essais à nos Usines à BILLANCOURT (Seine) et chez nos Agents.



RENAULT A CRÉÉ LA CARROSSERIE AÉRODYNAMIQUE POUR TOUS SES MODÈLES 4, 6, 8 CYLINDRES

| EXTRAIT DU TARIF              |                         |  |                                   |
|-------------------------------|-------------------------|--|-----------------------------------|
| 4 cylindres                   | Luxe à malle extérieure | 4 portes grand luxe à malle extérieure | 4 portes grand luxe aérodynamique |
| MONAQUATRE .....              | (2 portes) 17.800       | 20.700                                 | 21.700                            |
| PRIMAQUATRE .....             | (4 portes) 20.500       | 22.400                                 | 23.400                            |
| VIVAQUATRE .....              | (4 portes) 23.900       | 25.400                                 | 26.900                            |
| 6 cylindres                   |                         | 8 cylindres                            |                                   |
| PRIMASTELLA à partir de ..... | 26.600                  | NERVASPORT à partir de .....           | 41.600                            |
| VIVASTELLA à partir de .....  | 31.800                  | NERVASTELLA à partir de .....          | 47.000                            |
| VIVASPORT à partir de .....   | 35.000                  | REINASPORT à partir de .....           | 75.000                            |

# 1934: RENAULT

LA MADELEINE-LEZ-LILLE. - 140 à 150, Boulevard de la République  
DOUAI. - 115, Rue de Paris — ROUBAIX. - 1, Boulevard Gambetta

**PASTILLE SADLER**

Avec elle rien à craindre de l'hiver. Vous le passerez sans TOUX, RHUMES, BRONCHITES, MAUX DE GORGE. C'est de l'air pur en tablettes! Toutes pharmacies, la boîte: 4 fr. 95.

**ÉTRENNES POSTES SECTEUR ETMA**  
Série incomparable 34  
Du 15 Décembre 33 au 15 Janvier 34

PRIX:  
4 lampes 950 au lieu de 1.250 fr.  
5 - 1.250 - 1.550 fr.  
6 - 1.450 - 1.700 fr.

Notice gratuite  
**A. MARCHANDIER**  
55, rue Léon-Gambetta, Lille. T. 70.14

CABINET DENTAIRE **A. BOTTIN** M<sup>re</sup> AUGUSTA  
33 ans d'expérience 15, rue Ernest-Donnin, LILLE. - Assurances sociales. Extraction sans douleur, 5 fr. - Dentiers parfaits.

A QUALITÉ ÉGALE LE MEILLEUR MARCHÉ DE LA RÉGION  
**LES GRANDS MAGASINS AUCUNE SUCCURSALE**

**AU LIT D'ARGENT**  
33, Rue d'Arras, LILLE car. C  
LE PLUS GRAND SPÉCIALISTE DU LIT  
CHÈQUE POST: 41.554 TEL: 310.41

**Dernière Semaine de Réclame avant Inventaire.**

1 LIT MODERNE GROS PILIERS dossier de fil thuya 125 large  
2 PANNEAUX ACIER DECORS BOIS de FIL, RONCE et LOUPE NOYER.  
1 SOMMIER MÉTALLIQUE RENFORCÉ souplesse garantie.  
1 MATELAS 20 kilos laine battable; 1 TRAVERSIN.  
2 OREILLERS GONFLANT; 2 BELLES TAIES avec Jours.  
2 BEAUX DRAPS sans COUTURE, avec Jours.  
1 GRANDE COUVERTURE MI-ET-1 bel Edredon satin laine garou  
1 JOLIE COURTEPOINTE.  
1 DESCENTE LIT MODERNE.

TOUS CES BEAUX ARTICLES POUR 360

Garanti conforme au Cliché

A tout ACHETEUR de ce LIT COMPLET IL SERA OFFERT UN MAGNIFIQUE LAVABO MODERNE et une belle TABLE DE NUIT.

France de port et emballage dans un rayon de 150 km. de Lille, par C.A.F. LIVRAISONS PAR TOUTES LES VILLES. Ouverts de 8 à 21 heures - LIT NOYER - FÊTES jusqu'à 14 heures.

LES PLANTES VIVES GUÉRISSENT LES MAUX: sans racine ou argent remboursé

**ESTOMAC** - POISSONNEMENTS difficiles, ballonnements, douleurs, dans le creux de l'estomac, dans le bas des côtes, pointus dans le dos, et sous le sein gauche, coliques, selles glaireuses, constipation, maux de tête, jambes lourdes, vertiges, rêves du cauchemar, manque d'appétit, de sommeil ou envie de dormir. Un soulagement certain en 15 jours.

**Eczéma-Psoriasis** - Les plaques disparaissent.

**REINS-VESSIE** - Douleurs pour se lever et se relayer, nécessité d'un soulagement pour uriner et fréquentes avant pendant après, urines brûlantes, purulentes troubles à marche ondulante sans fièvre, l'urine, cystite prostatite, obliquité, néphrétique, pierre, gravelle.

**TOUS ULCÈRES** - HERNIES - BLENNORRAGIE - RHUMATISMES - HÉMORROÏDES

**ENFIN!** la douleur est vaincue par le **CELEBRINE** (tiripie, migraines, sonnelles, contractions, douleurs quelconques) 15 cachets à 5 fr.

La Toux est guérie par **SIROP du D'ANSELME** Flacon 14 fr. 750 pharma

**BAS et CHAUSSETTES** Maroquins, Paines, Bonnets, etc. venez me voir. 100 rue de la Croix, Lille. F. FAYARD, 49 rue de l'Alouette ROUBAIX

**RETARD, RÉGLES** soulouvenez ou irréguliers. Jamais d'insuccès avec les globules REGUA. Envoi discret contre mandat de 15 fr. Laboratoire ROBIN 247, rue St-Denis, Paris (2<sup>e</sup>)

**DIABÉTIQUES** Chassez votre sucre sans vous astreindre à jeuner. Antidiabétique, votre nom est votre adresse. 100 rue de la Croix, Lille. F. FAYARD, 49 rue de l'Alouette ROUBAIX

**M<sup>me</sup> Ange Gabriel** 34, rue des Augustines, LILLE

**BALADEUSES** 5 GASTONS RE: AUDEAU, rue des Filles prolongée, Lille. 33.113

Ornez votre bouche par de belles dents.

Le DENTOL, eau, pâte, poudre, savon, est un dentifrice à la fois souverainement antiseptique et doué du parfum le plus agréable. Créé d'après les travaux de Pasteur, il est tout particulièrement recommandé aux fumeurs. Il laisse dans la bouche une sensation de fraîcheur très persistante.

Le DENTOL se trouve dans toutes les bonnes Maisons vendant de la Parfumerie et dans toutes les Pharmacies.

CADEAU Pour recevoir gratuitement et franco un échantillon de DENTOL, il suffit d'envoyer à la Maison FRÈRE, 19, R. Jacob, Paris, son adresse exacte et bien lisible en y joignant le présent annonce du

**Dentol**

Commerçants-Forains Maison BOUTTEN 2, rue des Fossés, LILLE

**PLUS d'IVROGNES** POUDEUR JANELO, médicament sans goût. Laboratoire JANELO, JUMORT (Nord) 100, rue de la République, Lille

**MALADIES DES LAPINS** (DIARRHÉE, GROS VENTRE, CORYZA, etc.) Guérison rapide par le **CURAZOL** Millions d'attestations. Flacons: 1/4 lit. env. 51.40; 1 lit. env. 131.45. En vente dans toutes les bonnes pharmacies, herbicidaires, drogueries, etc. à défaut adresser aux LABORATOIRES MARTIN, 8, rue de Valenciennes, Lille.

LES PLUS BELLES LAINES A MATELAS. Véritables laines de France garanties sur facture par les fabricants directement au producteur. Remises en détail sans prix de gros. Ech. gr. à dom. H. CHEVAL, Grande-Rue MOUBAIX 98.10

LAINES A MATELAS toutes à fond, insubmersibles. Demandez directement à l'usine à Hamilton - Gratiot - 6 FR. 10. 110. rue Louis-Lévy, Valenciennes

**Cyclistes, Motoristes** Pour vos éclairages, voyez OUVINON, 10, rue de Pa. à LILLE. Soins complets à 30 francs

**Institut Electro-Médical** Docteur LEPES 50, Rue des Fossés-de-Lommes, 50 - LILLE (Place des Bottegues, près la Gare) Tous les jours de 8 à 10 h. Dimanche jusqu'à midi. TOUS LES TRAITEMENTS de nos entreprises qu'après un examen complet des LAYONS X et des analyses bactériologiques des sangs, urines, etc., etc.

MALADIES générales: pneumonie, toux, grippe, otite, sinusite, rhinite, tuberculose, cancer, anémie, rhumatisme, MALADIES de la gorge: toutes les affections de la gorge, EPYPLIS, nouveaux traitements

**MALADIES DES VOIES URINAIRES** TRAITEMENT absolument sûr par le BLENNORRAGIE AIGUE GURRISON en QUINZE JOURS A FORFAIT

**DIVORCES** rapides dans tous les cas. Prix modérés. PAILLARD, N.C.N. 150, rue de Cambrai, Lille, de 11 à 17 h. 31, rue de Valenciennes, Lille

**RHUMES - GRIPPES - BRONCHITES**

SI VOUS TOUSSEZ tant pis pour vous! Vous seriez GUÉRIS DE SUITE en employant le

**Sirop de Ma Tante Catherine**

QUE TOUT LE MONDE CONNAIT BIEN DANS LA RÉGION DU NORD

Essayez-en seulement un flacon

Exigez la Croix bleue sur l'étiquette du flacon à l'usage des grandes personnes et la Croix rouge sur celui à l'usage des enfants. Ne pas confondre.

Dépôt: LILLE, Pharmacie PERRIN, 32, rue du Sec-Arembault

WAZEMMES, Phie Leblat, Bondois, Valentin, Macaire, Cavalier, Gillard, rue Gambetta, Doubaix, Goriol; ESQUERMES, Phie Decroix, Brans, Delcamp; FIVES, Phie, Desportes, Delbecq, Fache, Joly; WELLEMES, Phie, Chiffart, Clays; THUMBAIX, Phie, Dauterive; LESQUIN, Phie, Berin; MARGUE-SARGUET, Phie, Hebold, Phie; LA MADELEINE, Phie, Doreu; BONDINGH, Phie, Deblock; GANTZELU, Phie, Vitrain; LOMME, Phie, Lesage; SOIS-BLANOS, Phie, Houvier; MOUTIERES, Phie, Pruvost; AMENIERES, Phie, Guernonprez, Derrard, Barlier; BRUAY, Phie, Dupont; CARVIN, Phie, Jacheville, Lepreux; SOULIN, Phie, Roubaud; MERVILLE, Phie, Lecomte; SAILEUL, Phie, Desaut, Brunel; ROUBAIX, Phie, Magro, Corbeau; 30, rue de Landuy; WATTRELOS, Phie, Mellin; TOURCOING, Phie, Mandet, Geoffroy; 15, rue de Moutaux; QUAIL, Phie, Deloutre; VALENGIENNES, Phie, Lequeno; BONAIN, Phie, Hessa; SEVINGHE, Phie, Dello; QUÉRY-BOY-BOY, Phie, Gatin; LEZ, toutes Pharmacies; AVION, Phie, Clavier; OIGNIES, Phie, Lachaux; MARAIS DE LOMME, Phie, Wasselez; OENAIN, Phie, Hocquet; MÉRIS, Phie, Cortois; ANZIN, Phie, Reynaud; SAINT-AMAND, Phie, Noël; HAZEBROUCQ, Phie, Vanhoutte.